



Fundusze Europejskie
dla Małopolski



Rzeczpospolita
Polska

Dofinansowane przez
Unię Europejską



MAŁOPOLSKA



Fundusze Europejskie
dla Rozwoju Społecznego



Rzeczpospolita
Polska

Dofinansowane przez
Unię Europejską



Załącznik 2 do SWZ

PZ.271.1.23.2026

Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia pn. Opracowanie graficzne, druk oraz dostawa materiałów informacyjnych dla uczestników wydarzeń i spotkań organizowanych przez Wojewódzki Urząd Pracy w Krakowie.

Kody CPV:

79800000 - 2 Usługi drukowania i powiązane

79822500 - 7 Usługi projektów graficznych

79822000 - 2 Usługi składu

1. Roll-up, 3 szt.

- **Format:** 100x200 cm (+/- 2 cm);
- **Kolory:** CMYK 4+0;
- **Nadruk:** Technika znakowania dobrana przez Wykonawcę w sposób zapewniający czytelność, trwałość i wysoką jakość znakowania;
- **Konstrukcja:** aluminium, w komplecie torba transportowa z dodatkową miękką wkładką zabezpieczającą, kasetka z mechanizmem zwijającym stabilna konstrukcja podparta w dwóch punktach;
- **Druk i dostawa:** druk według projektów dostarczonych przez Zamawiającego.

Usługa obejmuje:

- Druk roll-upów według projektu dostarczonego przez Zamawiającego.
- Dostawę roll-upów do siedziby Zamawiającego w Krakowie.



INSTYTUCJA WOJEWÓDZTWA MAŁOPOLSKIEGO
Wojewódzki Urząd Pracy
w Krakowie

Wojewódzki Urząd Pracy w Krakowie, Plac Na Stawach 1, 30-107 Kraków, tel. 12 428 78 70, faks 12 422 97 85

e-Doręczenia: AE:PL-95885-32061-RCTIU-25, kancelaria@wup-krakow.pl, wup-krakow.pl



MAŁOPOLSKA

2. Roll-up, 2 szt.

- **Format:** 100x200 cm (+/- 2 cm);
- **Kolory:** CMYK 4+0;
- **Nadruk:** Technika znakowania dobrana przez Wykonawcę w sposób zapewniający czytelność, trwałość i wysoką jakość znakowania;
- **Konstrukcja:** aluminium, w komplecie torba transportowa z dodatkową miękką wkładką zabezpieczającą, kasetka z mechanizmem zwijającym stabilna konstrukcja podparta w dwóch punktach;
- **Opracowanie graficzne, druk i dostawa:** opracowanie projektu graficznego w tym: zapewnienie grafik/ zdjęć niezbędnych do stworzenia projektu; przygotowanie projektu graficznego/materiału będące indywidualnym projektem Wykonawcy według wskazań Zamawiającego i uwzględniające zasady oznakowania materiałów zapisane w Systemie Identyfikacji WUP, Systemie Identyfikacji Wizualnej Województwa Małopolskiego, wytycznych dla projektów współfinansowanych z Unii Europejskiej zapisanych w Księdze Tożsamości Wizualnej marki Fundusze Europejskie 2021—2027 oraz dane/materiały przekazane przez Zamawiającego — przedstawienie Zamawiającemu 2 projektów graficznych do każdego egzemplarza. Zamawiający ma prawo wnosić nieograniczoną liczbę uwag do przedstawionych projektów, Wykonawca każdorazowo zobowiązany jest do ich uwzględnienia i przesłania poprawionego projektu. Zamawiający dokona akceptacji projektu przesyłając informację drogą mailową;
- Przygotowanie projektu z uwzględnieniem wymogów Ustawy z dnia 19 lipca 2019 r. o zapewnianiu dostępności osobom ze szczególnymi potrzebami (t.j. Dz.U. 2024 poz. 1411, z późn. zm.) oraz Standardów dostępności dla polityki spójności 2021-2027, stanowiących Załącznik nr 2

do Wytycznych dotyczących realizacji zasad równościowych w ramach funduszy unijnych na lata 2021-2027.

Usługa obejmuje:

- Opracowanie graficzne roll-upów, na podstawie wytycznych Zamawiającego;
- Produkcję roll-upów, którego projekt zostanie zatwierdzony przez Zamawiającego;
- Dostawę roll-upów do siedziby Zamawiającego w Krakowie.

3. Ścianka tekstylna, dwustronna, 1 szt.

- **Format:** 200x300 cm (+/- 10 cm);
- **Kolory:** CMYK 4+4;
- **Nadruk:** Technika znakowania dobrana przez Wykonawcę w sposób zapewniający czytelność, trwałość i wysoką jakość znakowania;
- **Druk i dostawa:** druk według projektu dostarczonego przez Zamawiającego.

Usługa obejmuje:

- Produkcję ścianki tekstylnej, którego projekt zostanie zatwierdzony przez Zamawiającego;
- Dostawę ścianki tekstylnej do siedziby Zamawiającego w Krakowie.

4. Ścianka tekstylna, dwustronna, 1 szt.

- **Format:** 190x300 cm (+/- 2 cm);
- **Kolory:** CMYK 4+4;
- **Nadruk:** Technika znakowania dobrana przez Wykonawcę w sposób zapewniający czytelność, trwałość i wysoką jakość znakowania;
- **Druk i dostawa:** druk według projektu dostarczonego przez Zamawiającego.

Usługa obejmuje:

- Produkcję ścianki tekstylnej, którego projekt zostanie zatwierdzony przez Zamawiającego;
- Dostawę ścianki tekstylnej do siedziby Zamawiającego w Krakowie.

5. Ulotki 3xDL, format A4 składany do DL, nakład 2000 szt.

- **Format:** A4 składany do DL;
- **Kolory:** CMYK 4+4;
- **Papier:** kreda 200g/m²;
- **Wykończenie:** lakier offsetowy.

Usługa obejmuje:

- Druk i dostawa ulotek na podstawie projektu dostarczonego przez Zamawiającego.

6. Wizytówki, ogółem 1850 szt., w tym:

- 3 wzory po 50 szt.
- 8 wzorów x 100 szt.
- 2 wzór x 150 szt.
- 2 wzory x 300 szt.
- **Format:** 90x50 mm;
- **Kolory:** CMYK 4+1;
- **Papier:** kredowy 350 g/m²;
- **Wykończenie:** Lakier offsetowy, lakier UV wybiórczo (opcjonalnie);
- **Druk i dostawa:** Druk według projektu graficznego dostarczonego przez Zamawiającego, w którym konieczne będzie wstawienie danych dostarczonych przez Zamawiającego. Przedstawienie Zamawiającemu do akceptacji, druk po zaakceptowaniu.

Usługa obejmuje:

- Przygotowanie do druku wizytówek na podstawie szablonu i wytycznych Zamawiającego;
- Druk wizytówek, których projekty zostaną zatwierdzone przez Zamawiającego;
- Dostawę wizytówek do siedziby Zamawiającego w Krakowie.

7. Ścianka wystawiennicza, panelowa, 1 szt.

- **Liczba paneli:** 5 lub 6 szt.;
- **Format pojedynczego panelu:** 1900x900 mm (+/- 200 mm);
- **Kolory:** CMYK 4+1;
- **Nadruk:** Jednostronny. Technika znakowania dobrana przez Wykonawcę w sposób zapewniający czytelność, trwałość i wysoką jakość znakowania;
- **Konstrukcja:** stabilna, wolnostojąca, przeznaczona do wielokrotnego montażu i demontażu;
- **Druk:** wykonany na podstawie projektu dostarczonego przez Zamawiającego.

Usługa obejmuje:

- Produkcję ścianki tekstylnej, według projektu dostarczonego przez Zamawiającego;
- Dostawę ścianki panelowej do siedziby Zamawiającego w Krakowie.

8. Stojak ekspozycyjny na ulotki, 1 szt.

- **Format prezentowanych materiałów:** A4;
- **Liczba półek:** minimum 4 szt.;
- **Materiał wykonania:** aluminium, stal, tworzywo sztuczne lub połączenie tych materiałów, zapewniające trwałość i estetyczny wygląd;
- **Kolorystyka:** neutralna, w odcieniach srebrnym, szarym, białym lub czarnym.

Usługa obejmuje:

- Dostarczenie wszystkich elementów niezbędnych do jego prawidłowego montażu i użytkowania;
- Dostawę stojaka do siedziby Zamawiającego w Krakowie.

9. Ulotki 3xDL, format A4 składany do DL, nakład 1500 szt.

- **Format:** A4 składany do DL;
- **Kolory:** CMYK 4+4;
- **Papier:** kreda 200g/m²;
- **Wykończenie:** lakier offsetowy.

Usługa obejmuje:

- Druk i dostawa ulotek na podstawie projektu dostarczonego przez Zamawiającego.

10. Ulotki 3xDL, format A4 składany do DL, nakład 2000 szt.

- **Format:** A4 składany do DL;
- **Kolory:** CMYK 4+4;
- **Papier:** kreda 200g/m²;
- **Wykończenie:** lakier offsetowy.

Usługa obejmuje:

- Druk i dostawa ulotek na podstawie projektu dostarczonego przez Zamawiającego.

11. Ulotki 3xDL, format A4 składany do DL, 2500 szt.

- **Format:** A4 składany do DL;
- **Kolory:** CMYK 4+4;
- **Papier:** kreda 200g/m²;
- **Wykończenie:** lakier offsetowy.

Usługa obejmuje:

- Druk i dostawa ulotek na podstawie projektu dostarczonego przez Zamawiającego.

12. Ulotki 3xDL, format A4 składany do DL, nakład 1000 szt.

- **Format:** A4 składany do DL;
- **Kolory:** CMYK 4+4;
- **Papier:** kreda 200g/m²;
- **Wykończenie:** lakier offsetowy.

Usługa obejmuje:

- Druk i dostawa ulotek na podstawie projektu dostarczonego przez Zamawiającego.

13. Ulotki 3xDL, format A4 składany do DL, nakład 1000 szt.

- **Format:** A4 składany do DL;
- **Kolory:** CMYK 4+4;
- **Papier:** kreda 200g/m²;
- **Wykończenie:** lakier offsetowy.

Usługa obejmuje:

- Druk i dostawa ulotek na podstawie projektu dostarczonego przez Zamawiającego.

14. Plakat informacyjny A4, nakład 80 szt..

- **Format:** A4;
- **Kolory:** CMYK 4+0;
- **Papier:** Papier kredowy 150 g/m²;
- **Druk i dostawa:** na podstawie projektu dostarczonego przez Zamawiającego.

Usługa obejmuje:

- Druk i dostawa ulotek na podstawie projektu dostarczonego przez Zamawiającego.

15. Ulotki A5, nakład 150 szt.

- **Format:** A5;
- **Kolory:** CMYK 4+4;
- **Papier:** kreda 200g/m²;
- **Wykończenie:** lakier offsetowy.

Usługa obejmuje:

- Druk i dostawa ulotek na podstawie projektu dostarczonego przez Zamawiającego.

16. Ulotki A5, nakład 300 szt.

- **Format:** A5;
- **Kolory:** CMYK 4+4;
- **Papier:** kreda 200g/m²;
- **Wykończenie:** lakier offsetowy.

Usługa obejmuje:

- Druk i dostawa ulotek na podstawie projektu dostarczonego przez Zamawiającego.

17. Ulotki A5, nakład 200 szt.

- **Format:** A5;
- **Kolory:** CMYK 4+4;
- **Papier:** kreda 200g/m²;
- **Wykończenie:** lakier offsetowy.

Usługa obejmuje:

- Druk i dostawa ulotek na podstawie projektu dostarczonego przez Zamawiającego.

18. Ulotki A5, nakład 100 szt.

- **Format:** A5;
- **Kolory:** CMYK 4+4;
- **Papier:** kreda 200g/m²;
- **Wykończenie:** lakier offsetowy.

Usługa obejmuje:

- Druk i dostawa ulotek na podstawie projektu dostarczonego przez Zamawiającego.

19. Ulotki A5, nakład 50 szt.

- **Format:** A5;
- **Kolory:** CMYK 4+4;
- **Papier:** kreda 200g/m²;
- **Wykończenie:** lakier offsetowy.

Usługa obejmuje:

- Druk i dostawa ulotek na podstawie projektu dostarczonego przez Zamawiającego.

20. Ulotki A5, nakład 150 szt.

- **Format:** A5;
- **Kolory:** CMYK 4+4;
- **Papier:** kreda 200g/m²;
- **Wykończenie:** lakier offsetowy.

Usługa obejmuje:

- Druk i dostawa ulotek na podstawie projektu dostarczonego przez Zamawiającego.

21. Rollup reklamowy mini, 10 szt.

- **Format:** 21x29 cm (+/- 50 mm);
- **Kolory:** CMYK 4+0;
- **Nadruk:** technologią cyfrową na polipropylenie;
- **Konstrukcja:** aluminium, w komplecie torba transportowa z dodatkową miękką wkładką zabezpieczającą, kasetka z mechanizmem samonawijającym, stabilna konstrukcja podparta w dwóch punktach.

Usługa obejmuje:

- Produkcję roll-upów, na podstawie projektu dostarczonego przez Zamawiającego;
- Dostawę Roll-upów do siedziby Zamawiającego w Krakowie.

22. Teczka konferencyjna, format A4, 4000 szt.

- **Format:** A4;
- **Kolory:** CMYK 4+0;
- **Materiał:** papier o gramaturze nie mniej niż 300 g/m².

Usługa obejmuje:

- Produkcję teczek, na podstawie projektu dostarczonego przez Zamawiającego;
- Dostawę teczek do siedziby Zamawiającego w Krakowie.

23. Zakładki do książek z kodem QR, 4000 szt.

- **Format:** 210 x 55 mm (+/- 10 mm);
- **Kolory:** CMYK 4+4;
- **Papier:** kredowy 350g/m², folia matowa;

- **Wykończenie:** lakier offsetowy.

Usługa obejmuje:

- Produkcję zakładek, na podstawie projektu dostarczonego przez Zamawiającego;
- Dostawę zakładek do siedziby Zamawiającego w Krakowie.

24. Ramka podpisowa dla osoby niewidomej, 200 szt.

- **Format:** 85-90 mm x 54-57 mm, z otworem podpisowym o wymiarze 65-69 mm x 19-21 mm;
- **Kolor:** żółty, logotypy WUP + Małopolska monochromatyczne czarne, wypukłe, w miejscu umieszczenia tagu czarny, wypukły symbol NFC;
- **Tag:** W karcie tag NFC do zapisu przez Zamawiającego.

Usługa obejmuje:

- Produkcję ramek, na podstawie projektu dostarczonego przez Zamawiającego;
- Dostawę ramek do siedziby Zamawiającego w Krakowie.

25. Samoprzylepne, okrągłe tagi NFC z chipem, 200 szt.

- **Format:** średnica 20-35 mm;
- **Materiał:** Samoprzylepne, okrągłe tagi z chipem o pojemności minimum 504B (NTAG215);
- **Kolor:** nadruk w kolorze czarnym na białym tle warstwy wierzchniej. Projekt nadruku przekaże Zamawiający.

Usługa obejmuje:

- Produkcję tagów, na podstawie projektu dostarczonego przez Zamawiającego;
- Dostawę tagów do siedziby Zamawiającego w Krakowie.

26. Teczka konferencyjna z wkładką, 1000 szt.

- **Format wkładki:** A4;
- **Kolory:** CMYK 4+4;
- **Materiał wkładki:** papier wkładki o gramaturze min. 120g/m².

Usługa obejmuje:

- Produkcję teczek i wkładek, na podstawie projektu dostarczonego przez Zamawiającego;
- Dostawę teczek z wkładkami do siedziby Zamawiającego w Krakowie.



27. Teczka na magnes z 10 kartami edukacyjnymi, 450 szt.

- **Format:** 152 x 213 mm (+/- 2 mm), grubość grzbietu ok. 5 mm, zamykana na magnes. przeznaczona do przechowywania 10 kart o formacie A5 (148 x 210 mm);
- **Kolory:** CMYK 4+0, lakier offsetowy wybiórczo;
- **Materiał:** karton 350 g/m² lakier offsetowy wybiórczo.

Usługa obejmuje:

- Produkcję teczek i kart, na podstawie projektu dostarczonego przez Zamawiającego;

- Dostawę teczek do siedziby Zamawiającego w Krakowie.

28. Oklejenie drzwi i znakowanie, wraz z wymiarowaniem

- **Wymiary:** zgodnie z pomiarami wykonanymi przez Wykonawcę przed realizacją usługi, wymiary w załączniku nr 1 do Opisu przedmiotu zamówienia;
- **Kolory:** pełen kolor CMYK 4+0;
- **Materiał:** folia PVC/OWV;
- **Miejsce wykonania usługi:** ul. Bosacka w Krakowie (przy wejściu do tunelu Magda);
- **Powierzchnia oklejenia:** tablica nad wejściem oraz wszystkie wskazane witryny, okna i szklane drzwi, zgodnie z projektami graficznymi dostarczonymi przez Zamawiającego.

Usługa obejmuje:

- wykonanie pomiarów i weryfikację wymiarów wszystkich powierzchni przeznaczonych do oklejenia;
- przygotowanie materiałów do produkcji na podstawie projektów graficznych dostarczonych przez Zamawiającego;
- wydruk folii w pełnym kolorze;
- usunięcie istniejących folii z okien oraz drzwi;
- montaż folii na tablicy, witrynach, oknach oraz drzwiach;
- wykonanie oznakowania zgodnie z projektami Zamawiającego;
- uporządkowanie miejsca wykonywania usługi po zakończeniu prac;

29. Rollup led, dwustronny, 4 szt.

- **Wymiary:** 100 × 200 cm;
- **Kolory:** CMYK 4+4;
- **Materiał:** profile aluminiowe, konstrukcja dwustronna, podświetlana LED, magnetyczna, tkanina tekstylna z możliwością prania.

Usługa obejmuje:

- Produkcję roll-upów LED na podstawie projektu graficznego dostarczonego przez Zamawiającego;
- Dostosowanie projektu graficznego do wymogów technicznych produkcji i druku, w szczególności przygotowanie plików zgodnie z wymaganiami technologicznymi (m.in. skład, spady, marginesy bezpieczeństwa);
- Dostawę kompletnych zestawów do siedziby Zamawiającego w Krakowie.

30.Rollup, 1 szt.

- **Format:** 100x200 cm (+/- 2 cm);
- **Kolory:** CMYK 4+0;
- **Nadruk:** Technika znakowania dobrana przez Wykonawcę w sposób zapewniający czytelność, trwałość i wysoką jakość znakowania;
- **Konstrukcja:** aluminium, w komplecie torba transportowa z dodatkową miękką wkładką zabezpieczającą, kasetka z mechanizmem zwijającym stabilna konstrukcja podparta w dwóch punktach;
- **Druk i dostawa:** druk według projektów dostarczonych przez Zamawiającego.

Usługa obejmuje:

- Druk roll-upów według projektu dostarczonego przez Zamawiającego;
- Dostosowanie projektu graficznego do wymogów technicznych produkcji i druku, w szczególności przygotowanie plików zgodnie z wymaganiami technologicznymi (m.in. skład, spady, marginesy bezpieczeństwa);
- Dostawę roll-upów do siedziby Zamawiającego w Krakowie.

31.Ścianka tekstylna podświetlana LED 3m, 1 szt.

- **Format:**
 - wysokość 2380-2580 mm;
 - szerokość 2950-3150 mm;

- głębokość do 400-600 mm;
- **Kolory:** CMYK 4+4, dwustronny druk;
- **Materiał:** aluminiowe rurki lub profile łączone w systemie click, niewymagające użycia narzędzi przy montażu, konstrukcja dwustronna, podświetlana LED, magnetyczna, tkanina tekstylna o gramaturze nie mniejszej niż 270 g/m², z możliwością prania. Zestaw wyposażony w 2 stopy stabilizujące, podświetlenie LED, zasilacz oraz materiałową torbę transportową.

Usługa obejmuje:

- Produkcję ścianki tekstylnej podświetlanej LED na podstawie projektu graficznego dostarczonego przez Zamawiającego;
- Dostosowanie projektu graficznego dostarczonego przez Zamawiającego do wymogów technicznych produkcji i druku, w szczególności przygotowanie plików zgodnie z wymaganiami technologicznymi (m.in. skład, spady, marginesy bezpieczeństwa);
- Dostawę kompletnego zestawu do siedziby Zamawiającego w Krakowie.

32. Fototapeta z wymiarowaniem i montażem, 1 szt.

- **Format:** 7101 × 2890 mm (+/- 50 mm);
- **Kolory:** CMYK 4+0;
- **Druk:** pełno kolorowy na materiale przeznaczonym do wykonywania fototapet ściennych;
- **Pomiary:** Przed wykonaniem wydruku Wykonawca zobowiązany jest do dokonania własnych pomiarów w miejscu montażu, tj. w lokalu Zamawiającego przy ul. Bosackiej 18, lokal -1K-011, poziom -1 w Krakowie.

Usługa obejmuje:

- wykonanie pomiarów w miejscu montażu;

- przygotowanie plików do druku na podstawie projektu dostarczonego przez Zamawiającego, w szczególności przygotowanie plików zgodnie z wymaganiami technologicznymi (m.in. skład, spady, marginesy bezpieczeństwa);
- wydruk fototapety w pełnym kolorze;
- dostawę fototapety do siedziby Zamawiającego;
- montaż fototapety w Punkcie przy ul. Bosackiej 18, lokal -1K-011, poziom - 1 w Krakowie.

33. Ulotka pocztówka, 250 szt.

- **Format:** 150 × 105 mm (+/- 5 mm);
- **Papier:** kreda mat, gramatura min. 350 g/m²;
- **Kolory:** CMYK 4+4;
- **Druk:** dwustronny, pełnokolorowy.

Usługa obejmuje:

- przygotowanie plików do druku na podstawie projektu dostarczonego przez Zamawiającego, w szczególności przygotowanie plików zgodnie z wymaganiami technologicznymi (m.in. skład, spady, marginesy bezpieczeństwa);
- dostawę do siedziby Zamawiającego w Krakowie.

34. Magnetyczna zakładka do książki, 250 szt.

- **Format:** 143 × 41 mm (+/- 5 mm);
- **Nadruk:** pełnokolorowy CMYK 4+4, w fotograficznej jakości;
- **Materiał:** warstwa magnetyczna na całej powierzchni;

Usługa obejmuje:

- przygotowanie plików do druku na podstawie projektu dostarczonego przez Zamawiającego, w szczególności przygotowanie plików zgodnie z wymaganiami technologicznymi (m.in. skład, spady, marginesy bezpieczeństwa);
- wykonanie magnetycznych zakładki do książek na podstawie projektu dostarczonego przez Zamawiającego;
- dostawę do siedziby Zamawiającego w Krakowie.

35. Plakat A3, 250 szt.

- **Format:** A3;
- **Kolory:** CMYK 4+0;
- **Papier:** Papier kredowy 150 g/m²;
- **Druk i dostawa:** na podstawie projektu dostarczonego przez Zamawiającego.

Usługa obejmuje:

- Przygotowanie plików do druku na podstawie projektu dostarczonego przez Zamawiającego, w szczególności przygotowanie plików zgodnie z wymaganiami technologicznymi (m.in. skład, spady, marginesy bezpieczeństwa);
- Druk plakatów na podstawie projektu dostarczonego przez Zamawiającego;
- Dostawę do siedziby Zamawiającego w Krakowie.

36. Flaga, winder, 2 szt.

- **Format:** 680-760mm × 2680-2760 mm;
- **Materiał:** tkanina flagowa z tunelem, stabilna podstawa i torba transportowa;
- **Nadruk:** pełno kolorowy CMYK 4+4.

Usługa obejmuje:

- Przygotowanie plików do druku na podstawie projektu dostarczonego przez Zamawiającego, w szczególności przygotowanie plików zgodnie z wymaganiami technologicznymi (m.in. skład, spady, marginesy bezpieczeństwa);
- Druk winderów i dostawa do siedziby Zamawiającego.

37. Trybunka łukowa, 1 szt.

- **Format:** 180-230 mm × 890,5 -940,5 mm;
- **Nadruk:** pełnokolorowy CMYK 4+4;
- **Wypożyczenie:** torba transportowa.

Usługa obejmuje:

- Przygotowanie do druku na podstawie projektu dostarczonego przez Zamawiającego, w szczególności przygotowanie plików zgodnie z wymaganiami technologicznymi (m.in. skład, spady, marginesy bezpieczeństwa) oraz dostawa do siedziby Zamawiającego.

